

UDC 55

CODEN – GEOME 2

ISSN 0352 – 1206

GEOLOGICA MACEDONICA

| | | | | | | |
|-----------------------------|------|-----------|------|-------------|------|-------------|
| <i>Geologica Macedonica</i> | Год. | 23 | стр. | 1–80 | Штип | 2009 |
| <i>Geologica Macedonica</i> | Vol. | | pp. | | Štip | |

| | | | | | | |
|-----------------------------|------|-----------|------|-------------|------|-------------|
| <i>Geologica Macedonica</i> | Год. | 23 | стр. | 1–80 | Штип | 2009 |
| <i>Geologica Macedonica</i> | Vol. | | pp. | | Štip | |

GEOLOGICA MACEDONICA

Published by: – Издава:

The "Goce Delčev" University, Faculty of Natural and Technical Sciences, Štip, Republic of Macedonia
Универзитет „Гоце Делчев“, Факултет за природни и технички науки, Штип, Република Македонија

ADVISORY BOARD

David Alderton (UK), Tadej Dolenc (R. Slovenia), Ivan Zagorchev (R. Bulgaria), acad. Stevan Karamata (Serbia), Dragoljub Stefanović (Serbia), Todor Serafimovski (R. Macedonia), Wolfgang Todt (Germany), acad. Nikolay S. Bortnikov (Russia), Clark Burchfiel (USA), Thierry Auge (France) and Vlado Bermanec (Croatia)

ИЗДАВАЧКИ СОВЕТ

Дејвид Олдертон (В. Британија), Тадеј Доленец (Р. Словенија), Иван Загорчев (Р. Бугарија),
акад. Стеван Карамата (Србија), Драгољуб Стефановиќ (Србија), Тодор Серафимовски (Р. Македонија),
Волфганг Тод (Германија), Николај С. Бортников (Русија), Clark Burchfiel (САД), Thierry Auge (Франција) и
Владо Берманец (Хрватска)

EDITORIAL BOARD

Editor in Chief

Prof. Todor Serafimovski, Ph. D.

Editor

Prof. Blažo Boev, Ph. D.

Members of the Editorial Board

Prof. Nikola Dumurdžanov, Ph. D.

Prof. Vančo Čifliganec, Ph. D.

Prof. Risto Stojanov, Ph. D.

Prof. Todor Delipetrov, Ph. D.

Language editor

Marijana Kroteva

(English)

Georgi Georgievski, Ph. D.

(Macedonian)

Technical editor

Blagoja Bogatinoski

Proof-reader

Alena Georgievska

Address

GEOLOGICA MACEDONICA

EDITORIAL BOARD

Faculty of Natural and Technical Sciences

P. O. Box 96

MK-2000 Štip, Republic of Macedonia

Tel. ++ 389 032 550 575

E-mail: todor.serafimovski@ugd.edu.mk

УРЕДУВАЧКИ ОДБОР

Главен уредник

проф. д-р Тодор Серафимовски

Уредник

проф. д-р Блажо Боев

Членови на Уредувачкиот одбор

проф. д-р Никола Думуриџанов

проф. д-р Ванчо Чифлиганец

проф. д-р Ристо Стојанов

проф. д-р Тодор Делипетров

Лектура

Маријана Кротева

(англиски)

д-р Георги Георгиевски

(македонски)

Технички уредник

Благоја Богатиноски

Коректор

Алена Георгиевска

Адреса

GEOLOGICA MACEDONICA

РЕДАКЦИЈА

Факултет за природни и технички науки

пошт. фах 96

MK-2000 Штип, Република Македонија

Тел. 032 550 575

400 copies

Published yearly

Printed by:

2nd Avgust – Štip

Price: 500 den

The edition was published in December 2009

Тираж: 400

Излегува еднаш годишно

Печати:

2nd Август – Штип

Цена: 500 ден.

Бројот е отпечатен во декември 2009

Photo on the cover:

Artesian well, Medzitlija Village, Bitola, Republic of Macedonia,

На корицата:

Артески извор, с. Медитлија, Битола Република Македонија

| | | | | | | |
|-----------------------------|------|-----------|------|-------------|------|-------------|
| <i>Geologica Macedonica</i> | Год. | 23 | стр. | 1–80 | Штип | 2009 |
| <i>Geologica Macedonica</i> | Vol. | | pp. | | Štip | |

СОДРЖИНА

Орце Спасовски

| | |
|--|-----|
| Хемиски и геохемиски карактеристики на главните минерали од наоѓалиштето Митрашинци (источна Македонија) | 1–7 |
|--|-----|

Тена Шијакова-Иванова, Блажо Боев, Зоран Панов, Дејан Павлов

| | |
|--|------|
| Минералошко хемиски карактеристики на мермерот од наоѓалиштето Бела Пола | 9–16 |
|--|------|

Горан Тасев, Тодор Серафимовски

| | |
|--|-------|
| REE во некои терциерни вулкански комплекси во Република Македонија | 17–25 |
|--|-------|

Милихате Алиу, Роберт, Шајн, Трајче Стафилов

| | |
|--|-------|
| Дистрибуција на кадмиум во почвите во регионот на К. Митровица, Косово | 27–34 |
|--|-------|

Биљана Балабанова, Трајче Стафилов, Катерина Бачева, Роберт Шајн

| | |
|---|-------|
| Загадување на воздухот со бакар во околината на рудникот и флотацијата за бакар „Бучим“, Република Македонија, со примена на биомониторинг со мовови и лишаи..... | 35–41 |
|---|-------|

Трајче Стафилов, Роберт Шајн, Блажо Боев, Јулијана Цветковиќ,

Душко Мукаетов, Марјан Андреевски, Сонја Лепиткова

| | |
|---|-------|
| Дистрибуција на кобалт во почвите во Кавадарци и неговата околина | 43–53 |
|---|-------|

Настја Роган, Тодор Серафимовски, Горан Тасев, Тадеј Доленец, Матеј Доленец

| | |
|---|-------|
| Дистрибуција на Pb и Zn и нивната форма оризовите почви во Кочанско Поле (Македонија) | 55–62 |
|---|-------|

Дељо Каракашев, Тена Шијакова-Иванова, Елизабета Каракашева, Зоран Панов

| | |
|--|-------|
| Стабилност на карпестите маси пробиени со повеќекратно лизгање на површини | 63–72 |
|--|-------|

Војо Мирчовски, Александар Кекиќ, Орце Спасовски, Владо Мирчовски

| | |
|--|-------|
| Карсниот водоносник на планината Галичица и можности за водоснабдување на Охрид со подземна вода | 73–77 |
|--|-------|

| | |
|----------------------------|-------|
| Упатство за авторите | 79–80 |
|----------------------------|-------|

| | | | | | | |
|-----------------------------|------|-----------|------|-------------|------|-------------|
| <i>Geologica Macedonica</i> | Год. | 22 | стр. | 1–80 | Штип | 2008 |
| <i>Geologica Macedonica</i> | Vol. | | pp. | | Štip | |

TABLE OF CONTENTS

Orce Spasovski

| | |
|---|-----|
| Chemical and geochemical characteristics of the major minerals in the ore deposit Mitrašinci (Eastern Macedonia) | 1–7 |
|---|-----|

Tena Šjakova-Ivanova, Blažo Boev, Zoran Panov, Dejan Pavlov

| | |
|---|------|
| Mineralogical and chemical characteristics of marble of Bela Pola deposit | 9–15 |
|---|------|

Goran Tasev, Todor Serafimovski,

| | |
|---|-------|
| REE in some tertiary volcanic complexes in the Republic of Macedonia..... | 17–25 |
|---|-------|

Milihate Aliu, Robert, Šajn, Trajče Stafilov

| | |
|---|-------|
| Distribution of cadmium in surface soils in K. Mitrovica region, Kosovo | 27–34 |
|---|-------|

Biljana Balabanova, Trajče Stafilov, Katerina Bačeva, Robert Šajn

| | |
|--|-------|
| Atmospheric pollution with copper around the copper mine and flotation, Bučim, Republic of Macedonia, using biomonitoring moss and lichen technique | 35–41 |
|--|-------|

Trajče Stafilov, Robert Šajn, Blažo Boev, Julijana Cvetković, Duško Mukaetov, Marjan Andreevski, Sonja Lepitkova

| | |
|---|-------|
| Distribution of cobalt in soil from Kavadarci and the environs..... | 43–53 |
|---|-------|

Nastja Rogan, Todor Serafimovski, Goran Tasev, Tadej Dolenec, Matej Dolenec

| | |
|--|-------|
| Distribution of Pb and Zn and their chemical speciations in the paddy soils from the Kočani field (Macedonia) | 55–62 |
|--|-------|

Deljo Karakašev, Tena Šjakova-Ivanova, Elizabeta Karakaševa, Zoran Panov

| | |
|--|-------|
| Stability analysis of rock wedges with multiple sliding surfaces | 63–72 |
|--|-------|

Vojo Mirčovski, Aleksandar Kekić, Orce Spasovski, Vlado Mirčovski

| | |
|---|-------|
| Karst aquifer in Mt Galicica and possibilites for water supply to Ohrid with ground water | 73–77 |
|---|-------|

| | |
|--------------------------------------|-------|
| Instructions to authors | 79–80 |
|--------------------------------------|-------|

ATMOSPHERIC POLLUTION WITH COPPER AROUND THE COPPER MINE AND FLOTATION, "BUČIM", REPUBLIC OF MACEDONIA, USING BIOMONITORING MOSS AND LICHEN TECHNIQUE

Biljana Balabanova¹, Trajče Stafilov², Katerina Bačeva², Robert Šajn³

*Faculty of Agriculture, "Goce Delčev" University,
POB 201, MK-2001, Štip, Republic of Macedonia*

²*Institute of Chemistry, Faculty of Science, Sts. Cyril and Methodius University in Skopje,
POB 162, MK-1001 Skopje, Republic of Macedonia*

³*Geological Survey of Slovenia,
Dimičeva ulica 14, 1000 Ljubljana, Slovenia
trajcest@pmf.ukim.mk*

A b s t r a c t: This paper has studied the atmospheric pollution with copper due to copper mining and flotation "Bučim" near Radoviš, Republic of Macedonia. The copper ore and ore tailings continually are exposed to open air, which occur winds carry out the fine particles in to atmosphere. Moss (*Hyloconium splendens* and *Pleurozium schreberii*) and lichen (*Hypogymnia physodes* and *Parmelia sulcata*) samples were used for biomonitoring the possible atmospheric pollution with copper in the mine vicinity. Moss and lichen samples were digested by using of microwave digestion system and copper was analyzed by atomic emission spectrometry with inductively coupled plasma (ICP-AES). The obtained values for the content of copper in moss and lichen samples were statistically processed using the nonparametric and parametric analysis. Maps of areal deposition of copper show an increase content of copper in the vicinity of mine, but long distance distribution of this element is not established yet.

Key words: air pollution; copper; copper mine; biomonitoring; Bučim; Macedonia

INTRODUCTION

Mine and flotation activities lead to large amounts of waste material (Salomons, 1995; Dudka et al., 1997). Most serious consequence in atmospheric terms is acid deposition, which removes other pollutants in contact within chemical reactions (Repley et al., 1996; Sengupta, 1993). Copper founds in environment as an essential element, but increase content lead to its toxicity (Flemming and Trevors, 1989).

Very useful technique for determining atmospheric pollution with copper and other heavy metals, in different geographical areas, has proved biomonitoring with different bioindicators (Buse et al., 2003; Stamenov, 2002; Frontasyeva, 2004; Coşkun, 2005; Culikov, 2005; Ermakova, 2004; Harmens et al., 2008; Markert et al., 2003). Mosses and lichen despite of all disadvantages represent suitable bioindicators, due to their occurrence in almost all terrestrial ecosystems and ability to tol-

erate long periods of extreme environmental condition (Gjengedal and Steinnes, 1990; Aceto et al., 2003; Bargagli, et al., 2002; Loppi and Bonini, 2000). In addition, moss and lichen elemental content can be converted into atmospheric deposition values, provided metal uptake efficiency had been previously estimated in the species used as a bioindicators (Čeburnis et al., 1999; Wolterbeek, 2002).

In the Republic of Macedonia the first systematic study for atmospheric pollution with heavy metals using moss technique was undertaken in order to assess the general situation regarding heavy metal pollution and to jointly report these results to the European Atlas of Heavy Metal Atmospheric Deposition issued by UNECE ICP Vegetation (Barandovski et al., 2006, 2008). In the eastern part of the country the appearance of increase content of copper in air is related to a presence of copper mine and flotation "Bučim" near

the city of Radoviš. In this area there has been determined also an influence from the former iron mine, Damjan (Serafimovski et al., 2005).

The Bučim mine is in operation from 1980 and process about 4 million tons of ore annually. The deposit is a porphyry copper type deposit and mineralization is related to Tertiary sub-volcanic intrusions of andesite and latite in a host of Pre-Cambrian gneisses and amphibolites (Serafimovski et al., 1995). The open ore body is approximately 500 m in diameter and 250 m in vertical extent, which actually allows direct exposure of ore particles to the atmosphere. The content of copper in ore is at on the average of 0.3 % Cu. Characteristic

metallic minerals are chalcopyrite, pyrite, and bornite, with small amounts of galena, sphalerite, magnetite, hematite, and cubanite (Serafimovski et al., 1996; Alderton et al., 2005). Ore is concentrating by flotation on site and tailings are disposed to a dam in an adjacent valley near village Topolnica. Therefore, it was found that it is important to investigate the atmospheric pollution with copper due to copper mining and flotation “Bučim”. For that purpose, moss and lichen biomonitoring was applied. Moss and lichen samples were digested by using of microwave digestion system and copper was analyzed by atomic emission spectrometry with inductively coupled plasma (ICP-AES).

STUDY AREA

The study area is located in eastern part of the Republic of Macedonia (Fig. 1), with largeness of 20 km (W-E) × 20 km (S-N), total 400 km², which is limited with coordinates N: 41°32' – 41°44' and E: 22°15' – 22°30'. The copper mine Bučim is located in the centre of the study area, concerning 10 km air line north-west from town Radoviš and 16

km air line south-east from town Štip. The region is characterized by moderate continental climate. Most frequent winds in the region are wind from west with frequency 199 ‰ and 2.7 m s⁻¹ speed wind from the east to the 124 ‰ frequency and 2.0 m s⁻¹ speed, which is important for the distribution of atmospheric dust with copper contained.

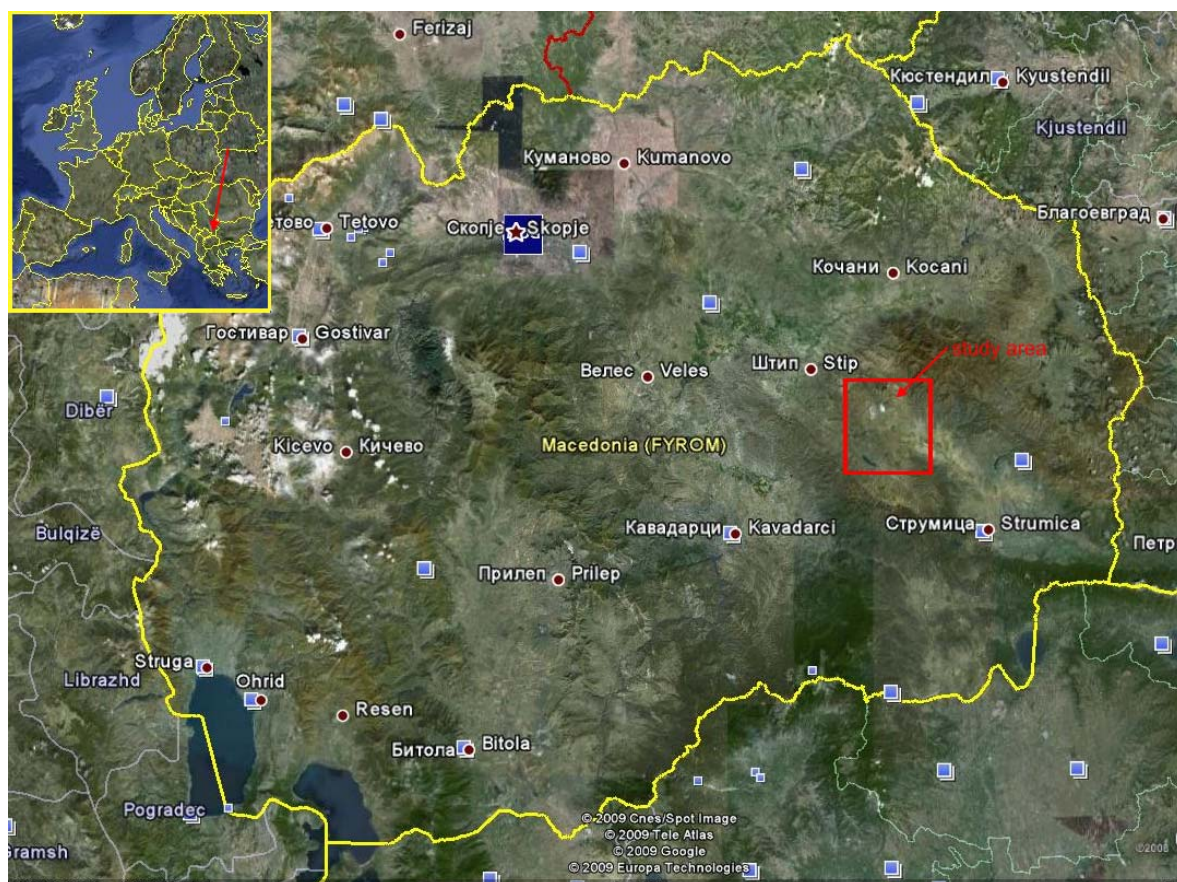


Fig. 1. Study area

EXPERIMENTAL

Sampling

The collection of moss samples was performed according to the protocol adopted within the European Heavy Metal Survey. The networks for moss and lichen species collection are given in Figs. 2 and 3. In the study area the dominant moss species were *Hyloconium splendens* (Hedw.) and *Pleurozium schrebery* (Brid.). As dominant lichen species were *Hypogymnia physodes* (Nyl.) and *Parmelia sulcata* (Tayl.). Moss samples were collected at 52 localities, alongside with lichen spe-

cies, collected at 50 localities in period of November 2008 to March 2009. The sampling protocol was in this order: one sampling spot is formed by collecting five sub-spots in area of $50 \times 50 \text{ m}^2$. Every spot of sampling network was in a distance of minimum 300 m from main roads, 100 m from local roads, and 200 m from villages. Collected material was stored in paper bags and air dried. After drying the moss species were cleaned from other plant species and soil. In thus way prepared, moss species were ready for digestion.

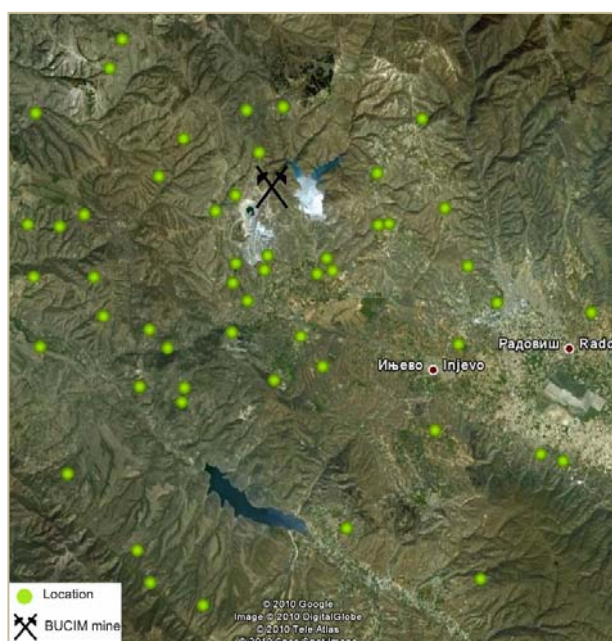


Fig. 2. Moss sampling network

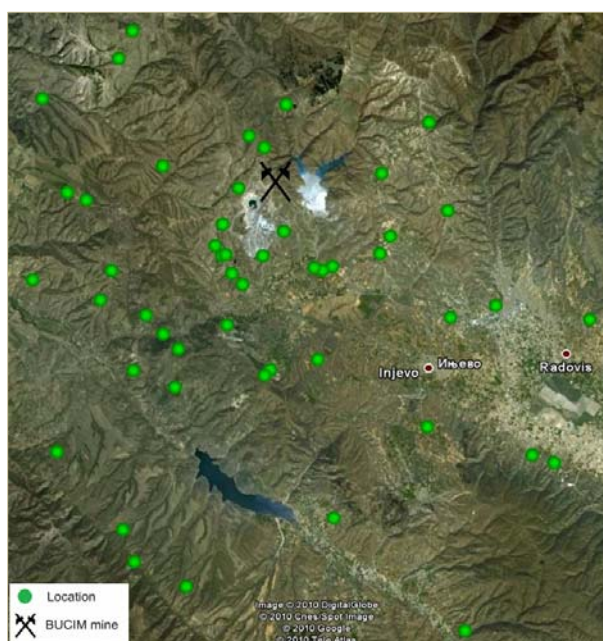


Fig. 3. Lichen sampling network

Sample preparation

For digestion of moss and lichen samples microwave digestion system was applied. Precisely measured mass of samples (0.5 g) were placed in teflon digestion vessels, 5 ml concentrated nitric acid, HNO_3 and 2 ml hydrogen peroxide, H_2O_2 (30%, m V^{-1}) were added and the vessels were closed, tightened and placed in the rotor of a microwave digestion system (Mars, CEM, USA). The digestion was carried out with two steps program: 1 step (ramp) and 2 step (hold): temperature 180°C , 5 min ramp time, with power of 500 W and 20 bar pressure. Finally the vessels were cooled, carefully opened, and digests quantitatively transferred to 25 ml calibrated flasks.

Reagents and standards

For this study reagents with analytical grade or better were used for preparation of all solutions: nitric acid, trace pure (Merck, Germany), hydrogen peroxide, p.a. (Merck, Germany), and redistilled water. Standard solutions of metals were prepared by dilution of 1000 mg l^{-1} solutions (11355-ICP multi Element Standard).

Instrumentation

The content of copper in moss and lichen samples was analyzed by atomic emission spectrometer with inductively coupled plasma, ICP-AES (Varian, 715ES). The operating instrumental conditions are given in Table 1.

Table 1

Instrumentation and operating conditions for ICP-AES system

| RF generator | | | |
|-------------------------------|--|----------------------|--------|
| Operating frequency | 40.68 MHz free-running, air-cooled RF generator. | | |
| Power output of RF generator | 700–1700 W in 50 W increments | | |
| Power output stability | Better than 0.1 % | | |
| Introduction area | | | |
| Sample nebulizer | V- groove | | |
| Spray chamber | Double-pass cyclone | | |
| Peristaltic pump | 0–50 rpm | | |
| Plasma configuration | Radially viewed | | |
| Spectrometer | | | |
| Optical arrangement | Echelle optical design | | |
| Polychromator | 400 mm focal length | | |
| Echelle grating | 94.74 lines/mm | | |
| Polychromator purge | 0.5 l min ^{−1} | | |
| Megapixel CCD detector | 1.12 million pixels | | |
| Wavelength coverage | 177 nm to 785 nm | | |
| Wavelength for Cu measurement | 324.754 nm | | |
| Conditions for program | | | |
| <i>RFG power</i> | 1.0 kW | Pump speed | 25 rpm |
| Plasma Ar flow rate | 15 l min ^{−1} | Stabilization time | 30 s |
| <i>Auxiliary Ar flow rate</i> | 1.5 l min ^{−1} | Rinse time | 30 s |
| Nebulizer Ar flow rate | 0.75 l min ^{−1} | Sample delay | 30 s |
| Background correction | Fitted | Number of replicates | 3 |

RESULTS AND DISCUSION

The descriptive statistic of analyzed element is shown in Table 2. Normality tests were compared with histograms of distribution for the content of copper in moss and lichen samples, the normality was assumed on the bases of the loga-

rithms of contents in moss and lichen samples. Median values for copper contents were compared with the median values for the same element for the entire territory of Republic of Macedonia.

Table 2

Descriptive statistic of measurements for Cu content in moss and lichen samples

| Biomonitor | <i>n</i> | Dis | X_a | X_g | Md | min | max | P ₁₀ | P ₉₀ | Var | s | CV | A | E |
|------------|----------|-----|-------|-------|------|------|-----|-----------------|-----------------|------|------|-----|------|------|
| Moss | 52 | log | 20.7 | 11.5 | 9.95 | 2.14 | 198 | 3.75 | 54.0 | 1141 | 33.8 | 163 | 3.69 | 15.6 |
| Lichen | 50 | log | 12.1 | 7.8 | 6.85 | 1.50 | 134 | 3.55 | 23.5 | 369 | 19.2 | 159 | 5.47 | 34.3 |

Dis – distribution (log – lognormal); X_a – aritmetical mean; X_g – geometrical mean; Md – median; min – minimum; max – maximum; P₁₀ – 10 percentile; P₉₀ – 90 percentile; Var – variance; s – standard deviation; CV – coefficient of variance; A – skewness; E – kurtosis

From descriptive statistic, median values for copper show deviation, compared with medians for this element for whole territory of Macedonia 22 mg kg⁻¹ for Cu (Barandovski et al., 2008), Table 3.

Smaller median for Cu was not expected in this area, because of the influence of copper mine. However, the range of values shows much higher copper content in the moss and lichen samples.

Table 3

Comparison of median values of element content in moss and lichen between data of present work and data for whole territory of Macedonia (given in mg kg^{-1})

| Biomontior | Study area (present work) | | | | Republic of Macedonia (Barandovski et al., 2008) | |
|------------|---------------------------|---------|-------------------------|----------|--|-------|
| | Whole area | | Mine and flotation area | | Median | Range |
| | Median | Range | Median | Range | | |
| Moss | 10 | 2.1–198 | 91.0 | 29.2–198 | 22 | 3–83 |
| Lichen | 7.0 | 1.5–134 | 24.5 | 20.4–134 | – | – |

The logarithmic values were used for normalization, because of the curved distribution, and the big difference of the median and arithmetical mean.

The obtained values for copper content in lichen, compared with appropriate values from moss samples, show lichen less uptake retention of copper (Table 3). This is probably because the particle absorption in lichen is influenced by acid precipitation which is characteristic for this study area, due to present acid mine drainage (Conti and Cecchetti, 2001; Pandey et al., 2007). Comparative analysis of median values for copper content in moss samples obtained from the present work with median values of copper content for whole territory of Republic of Macedonia (22 mg kg^{-1}), confirms that the atmospheric dust distribution is of short range (Table 3). Concerning the median value for copper content from moss samples collected near mine

and flotation plant, it can be seen (Table 3) that the atmospheric pollution with copper is 4 times higher (91 mg kg^{-1}), in terms of median value for the country and for the whole study area (10 mg kg^{-1}). Distribution of copper in the study area was present using Google Earth program software. From the obtained maps (Figs. 4 and 5) it can be seen that the copper content in moss and lichen samples collected in the close vicinity of the mine are much higher than in the samples from the surrounding (more than 9 times). From the obtained results it can be concluded that the pollution of the atmosphere with copper is only present in the very close vicinity of the copper mine and flotation plant and flotation tailings deposit. Higher content of copper in moss and lichen samples was found near the villages Bučim and Topolnica, which could be assumed as most polluted settlements, from aspect of risk for human health.

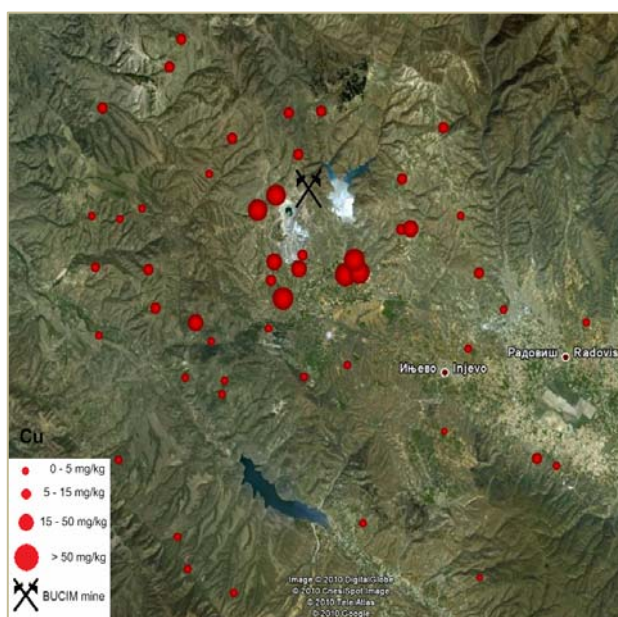


Fig. 4. Map of areal deposition of copper from moss samples

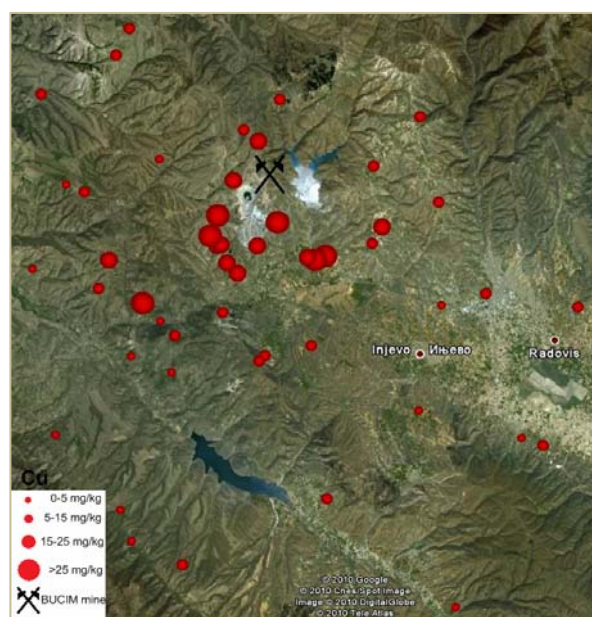


Fig. 5. Map of areal deposition of copper from lichen samples

CONCLUSION

The mining and flotation plant activities, as well as the flotation tailings from Bučim mine, near Radoviš, Republic of Macedonia, was investigated by using moss and lichen biomonitoring. It was found that the copper content in moss and lichen samples collected in the close vicinity of the

mine are much higher than in the samples from the surrounding (more than 9 times). The highest values for copper content in moss and lichen samples were found near the villages Bučim and Topolnica, because of appearance of adverse effects on human health and environment.

REFERENCES

- Aceto, M., Abollino, O., Conca, R., Malandrino, M., Mentasti, E., Sarzanini, C., 2003: The use of mosses as environmental pollution indicators, *Chemosphere*, **50**, 333–342.
- Alderton, D. H. M., Serafimovski, T., Mullen, B., Fairall, K., James, S., 2005: The chemistry of waters associated with metal mining in Macedonia, *Mine Water Environ.*, **24**, 139–149.
- Barandovski, L., Cekova, M., Frontasyeva, M. V., Pavlov, S. S., Stafilev, T., Steinnes, E., Urumov, V., 2006: *Air pollution studies in Macedonia using the moss biomonitoring technique, NAA, AAS and GIS Technology*, Joint Institute for Nuclear Research, Dubna, Preprint E18–2006–160, 18.
- Barandovski, L., Cekova, M., Frontasyeva, M. V., Pavlov, S. S., Stafilev, T., Steinnes, E., Urumov, V., 2008: Atmospheric deposition of trace element pollutants in Macedonia studied by the moss biomonitoring technique, *Environ. Monitor. Assess.* **138**, 107–118.
- Bargagli, R., Monaci, F., Borghini, F., Bravi, F., Agnorelli, C., 2002: Mosses and lichens as bioindicators of trace metals. A comparison study on *Hypnum cupressiforme* and *Parmelia caperata* in a former mining district in Italy, *Environ. Pollut.*, **116**, 279–287.
- Buse, A., Norris, D., Harmens, H., Buker, P., Ashenden, T., and Mills, G., 2003: *European atlas: Heavy metals in European mosses: 2000/2001 Survey*, UNECE ICP Vegetation. Centre for Ecology & Hydrology, University of Wales Bangor, UK, pp. 45.
- Čeburnis, D., Steinnes, E., and Kveitkus, K., 1999: Estimation of metal uptake efficiencies from precipitation in moss in Lithuania, *Chemosphere*, **38**, 445–455.
- Conti, M.E., Cecchetti, G., 2001: Biological monitoring: lichen as bioindicators of air pollution assessment – A review, *Environ. Pollut.*, **114**, 471–492.
- Coşkun, M., Frontasyeva, M. V., Steinnes, E. A., Çotuk, Y., Pavlov, S. S., 2005: Atmospheric deposition of heavy metals in thrace studied by analysis of moss (*Hypnum cupressiforme*), *Environ. Contam. Toxicol.*, **74**, 201–209.
- Culicov, O. A., Mocanu, R., Frontasyeva, M. V., Yurukova, L., Steinnes, E., 2005: Active moss biomonitoring applied an industrial site in Romania: Relative accumulation of 36 elements in moss-bags; *Environ. Monit. Assess.*, **108**, 229–240.
- Dudka, S., Adriano, C. D., 1997: Environmental impacts of metal ore mining and processing: A review; *J. Environ. Qual.*, **26**, 590–602.
- Ermakova, E. V., Frontasyeva, M. V., Steinnes, E., 2004: Air pollution studies in Central Russia (Tula Region) using the moss biomonitoring technique, INAA and AAS, *J. Radioanal. Nucl. Chem.*, **259**, 51–58.
- Flemming, C. A. and Trevors, J. T., 1989: Copper toxicity and chemistry in the environment: A review, *Water, Air, Soil Poll.*, **44**, 143–158.
- Frontasyeva, M. V., Galinskaya, T. Ye., Krmar, M., Matavuly, M., Pavlov, S. S., Povtoreyko, E. A., Radnovic, D., Steinnes, E., 2004: Atmospheric deposition of heavy metals in northern Serbia and Bosnia-Herzegovina studied by the moss biomonitoring, neutron activation analysis and GIS technology, *J. Radioanal. Nucl. Chem.*, **259**, 141–144.
- Gjengedal, E. and Steinnes, E., 1990: Uptake of metal ions in moss from artificial precipitation, *Environ. Monit. Assess.*, **14**, 77–87.
- Harmens, H., D. Noris (Eds.), 2008: *Spatial and temporal trends in heavy metal accumulation in mosses in Europe (1990–2005)*; Programme Coordination Centre for the ICP Vegetation, Centre for Ecology & Hydrology, Natural Environment Research Council, Bangor, UK.
- Loppi, S., Binini, I., 2000: Lichens and mosses as bioindicators of trace elements in area with thermal springs and fumarole activity (Mt. Amiata, Central Italy), *Chemosphere*, **41**, 1333–1336.
- Markert, B. A., Breure, A. M., and Zechmeister, H. G., 2003: *Definitions, strategies, and principles for bioindication/biomonitoring of the environment*, Elsevier, Oxford, 3–39.
- Pandey, P. K., Sharma, R., Pandey, M., 2007: Toxic mine drainage from Asia's biggest copper mine at Malanjkhand, India, *Environ. Geochem. Health*, **29**, 237–248.
- Repley, E. A., Redmann, R. E., Crowder, A. A., 1996: *Environmental effects of mining*, St. Lucie Press, Delray Beach, FL., 13–29.
- Salomons, W., 1995: Environmental impact of metals derived from mining activities: Processes, predictions, preventions, *J. Geochem. Explor.*, **44**, 5–23.
- Sengupta, M., 1993: *Environmental impacts of mining: Monitoring, restoration and control*, Lewis Publishers, CRC Press LLC, Florida, 4–10.
- Serafimovski, T., Alderton, H. M. D., Dolenc, T., Tasev, G., Dolenc, M., 2005: Metal pollution around the Bučim Mine; 3rd International Workshop on the UNESCO-IGCP Project: Anthropogenic effects on the human environment in tertiary basins in the Mediterranean, Štip, 36–56.

- Serafimovski, T., Čifliganec, V., Janković, S., Boev, B. 1996: Genetic model of the Bučim porphyry copper deposit, Republic of Macedonia, UNESCO-IGCP project 356, Plate Tectonics of the Alpine metallogeny in the Carpatho-Balkan region, Sofia, **1**, 63–74.
- Serafimovski, T., Janković, S., Čifliganec, V., 1995: Alpine metallogeny and plate tectonics in the SW flank of the Carpatho-Balkanides, *Geologica Macedonia*, **9**, 3–14.
- Stamenov, J., Iovchev, M., Vachev, B., Gueleva, E., Yurukova, L., Ganeva, A., Mitrikov, M., Antonov, A., Srentz, A., Varbanov, Z., Batov, I., Damov, K., Marinova, E., Frontasyeva, M.V., Pavlov, S.S., Strelkova, L.P., 2002: New results from air pollution studies in Bulgaria (Moss Survey 2000–2001), *JINR Preprint*, E14–2002–204, Dubna.
- Wolterbeek, H., Th., 2002: Biomonitoring of trace element air pollution: principles, possibilities and perspectives, *Environ. Pollut.*, **120**, 11–21.

Резиме

ЗАГАДУВАЊЕ НА ВОЗДУХОТ СО БАКАР ВО ОКОЛИНАТА НА РУДНИКОТ И ФЛОТАЦИЈАТА ЗА БАКАР „БУЧИМ“, РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА, СО ПРИМЕНА НА БИОМОНИТОРИНГ СО МОВОВИ И ЛИШАИ

Биљана Балабанова¹, Трајче Стафилов², Катерина Бачева², Роберт Шајн³

¹Земјоделски факултет, Универзитет „Гоце Делчев“, ул. фах 201, МК-2000 Штип, Република Македонија

²Институт за хемија, Природно-математички факултет, Универзитет „Св. Кирил и Методиј“ во Скопје, ул. фах 162, МК-1000 Скопје, Република Македонија

³Геолошки завод на Словенија, Димичева 14, 1000 Љубљана, Словенија
trajcest@pmf.ukim.mk

Клучни зборови: загадување на воздухот; бакар; рудник за бакар; биомониторинг; Бучим; Македонија

Во трудот се презентирани резултатите од извршените испитувања на атмосферското загадување во околината на рудникот и флотацијата за бакар „Бучим“ близу Радовиш, Република Македонија. Изложеноста на рудничката и флотационата јаловина на воздух и влага доведува до појава на повисоки содржини на бакар во околината. Во студијата е применет биомониторинг со мовови и лишайи, а определувањето на бакарот е вршено со примена на атомската емисиона спектрометрија со индуктивно спрегната плазма. Целта на испитувањето е да се утврди областа на загадувањето на воздухот со бакар, кое може да се очекува како резултат на активностите на рудникот и флотацијата. За таа цел се земени примероци мов од 52 локации, како и примероци лишайи од 50 локации во испитуваниот регион. Добиените резултати покажуваат значи-

телно високи вредности на содржината на бакар во примероците од мов и лишай земени од поблиската околина на рудникот „Бучим“. Вредностите на медијаната за содржината на Cu во примероците мов од целата испитувана област (10 mg kg^{-1}) се пониски од онаа за целата територија на Република Македонија (22 mg kg^{-1}), што укажува на тоа дека поширокиот регион не е засегнат од работата на рудникот. Ако се споредат, пак, вредностите на медијаната за содржината на бакар во мововите земени во непосредната околина на рудникот и флотацијата со медијаната за бакар за Македонија, се добива фактор на зголемување од околу 5 пати (91 mg kg^{-1}). Изработените карти на депозиција го потврдуваат фактот за влијанието на активностите во рудникот врз загадувањето на воздухот во блиската околина на рудникот.